

삿포로시청의 안내

- 병이나 부상하였을 때 (9 월 7 일 오전 7 시현재)
시립병원 : 모든 진료 가능
삿포로의과대학 : 모든 진료 가능
나카무라기념병원 : 모든 진료 가능
- 쓰레기 수거에 대해
현재 쓰레기 수거는 하지 않고 있습니다.
재개가 결정되면 시청에서 안내하겠습니다.
- 응급 급수정보
시내 여러군데에서 응급 급수를 실시하고 있습니다.
물을 넣는 용기를 지참하여 주십시오.
또한 삿포로시내에서는 일부지역에서 단수가 계속되어지고 있지만
인터넷에서 「오후부터 단수있음」 「○○지구에서 단수가 시작되고 있음」 등
유언비어가 발생하고 있습니다.
시청에서는 단수가 다시 시작되지 않는다고 인터넷의 정보를 부정하고 있습니다.
많은 유언비에 주의하십시오.

북해도전력에서의 안내

정전에 대해 (9 월 7 일 오전 9 시현재)
북해도 전역에서 정전되고 있습니다만, 현재 절반정도의 가구수가 복구되고 있습니다.
정전이 해소되는 지역에서도 정전에 협력을 부탁드립니다.

이외의 생활정보에 대해

현재, 시청에서는 일부 업무에 대해서만 재개되어지고 있습니다만, 앞으로 가옥의
피해에 따라 이재증명서 (※) 가 발행되어지는 경우도 있습니다.
집이 붕괴되었을때는 수리하기전에 반드시 사진등을 찍고 시청에 상담하여주십시오.

※이재증명서란

이재증명서는 시청이 가옥피해를 증명하는 서류입니다.
먼저, 시청에 자택이 피해를 입었다는 것을 서류로 신청합니다.
다음으로, 시청에서는 신청에 따라 가옥의 피해정도를 조사합니다.

그리고, 조사결과에 따라 피해정도를 증명서로 발급합니다.

이재증명서가 있으면 생활재건을 위한 급부금이나 용자, 세금이나 공공요금등의 감면이나 가설주택으로의 입거등, 피해정도 따라 지원을 받을 수가 있습니다.

재류카드의 재발급도 가능합니다.

이재증명서의 접수나 발행까지는 몇주일에서 1개월 이상 걸리는 경우도 있으므로 시청에서 수속절차를 확인하여 주십시오.

주의) 신청이 없으면 이재증명서가 발행이 안됩니다. 반드시 시청에 가십시오.

• 교통정보에 대해

신치도세공항, 북해도신칸센은 운영을 재개하기 시작하였습니다.

또한, 삿포로시 노면전차나 지하철도 운영을 재개하고 있습니다.

아직도 도로의 통행금지구역이 많습니다. 자전거운전은 많은 주의를 바랍니다.

북해도지구도로정보 (<http://info-road.hdb.hkd.mlit.go.jp/RoadInfo/index.htm>)

by NPO Tabumane